

اتفاق إدراج المركبة / Vehicle Consignment Agreement

الشروط والأحكام / TERMS AND CONDITIONS

Seller appoints COPART as its Agent to sell the vehicle and authorizes the sale of the subject vehicle.

Seller shall pay all applicable fees, whether the vehicle sells or not, and agrees to pay any cost of collection (including collection agency fees and/or court costs and attorney's fees) in the event of Seller's failure to pay all fees.

For salvage vehicles, Seller shall provide original Clean Title (Hyaza), a copy of the Police Report, Original Contract of Sale, and pay the listing fee in advance of listing the vehicle for auction.

For used vehicles that are not RTA-registered, Seller shall provide original Clean Title (Hyaza), original Contract of Sale, and pay the listing fee in advance of listing the vehicle for auction.

For used vehicles that are RTA-registered, Seller shall provide the original RTA registration card, number plates and pay the listing fee in advance of listing the vehicle for auction.

For imported vehicles, Seller shall provide original VCC and pay the listing fee in advance of listing the vehicle for auction.

Seller agrees not to bid on the subject vehicle.

Should the Seller bid on their own vehicle and become the highest bidder, COPART will charge a fee of 10% of the highest bid or AED 10,000, whichever is highest, plus other applicable

COPART shall remit vehicle sale proceeds to Seller, minus applicable Seller fees, within 3 days from the date COPART receives cleared payment from the purchaser.

Seller represents and warrants that Seller is the sole registered and legal owner of this vehicle, and title to the vehicle is valid, transferable and unimpeded.

If a vehicle is not sold at auction and Seller wishes to retain the vehicle, Sellers agrees to collect the vehicle within 2 days of high-bid notification otherwise COPART will charge storage fees of AED 100 per day per vehicle starting from 3rd day.

Seller represents and warrants that all vehicle information provided is complete and accurate.

Seller shall maintain insurance on the subject vehicle and waves any claims against COPART for damage that occurs to the subject vehicle being held for sale, including damage due to vandalism, theft, flood, fire or any act of God.

Seller represents that the vehicle contains no stolen parts.

يقوم البائع بتعيين كوبارت كوكيل له وإعطائها الصلاحيات اللازمة لبيع المركمةالمدرجة تفاصيلها في هذا العقد في المزاد

على البائع دفع جميع الرسوم المطبقة، سواء بيعت المركبة أو لا، ويوافق على دفع أي تكاليف إضافية (بما في ذلك أتعاب الموكل إليه و / أو أتعاب المحكمة وأنعاب المحاماة) في حال فشل البائع الأصلي في دفع مبلغ الرسوم

للمركبات المتضررة، على البائع توفير جميع الأوراق الأصلية, المبايعة الأصلية والحيازة، وصورة عن تقرير الشرطة للحادث, وكذلك تسديد رسوم العرض المطلوبة مقدماً للمزاد

للمركبات الغير مسجلة في إدارة المرور, على البائع توفير الأوراق الأصلية, الحيازة والمبايعة الأصلية، وتسديد رسوم العرض المطلوبة مقدماً للمزاد

للمركبات المسجلة في إدارة المرور, على البائع توفير شهادة الملكية الأصلية ولوحات التسجيل، وتسديد رسوم العرض المطلوبة مقدماً للمزاد

للمركبات المستوردة من الخارج, على البائع توفير بطاقة التخليص الجمركية الأصلية والمبايعة الأصلية وتسديد رسوم العرض المطلوبة مقدماً للمزاد

يوافق البائع ويقر على عدم المزايدة على المركبة المدرجة في المزاد

في حال قام البائع بالمزايدة على مركبته المعروضة في المزاد, وكانت مزايدته هي الأعلى عند إغلاق المزاد, سوف تقوم كوبارت بتحميله رسوم بقيمة 10% من قيمة أعلى عرض مقدم من طرف البائع وأي رسوم أخرى مُطبقة

نقوم كوبارت بتسديد مستحقات المركبة للبائع بعد خصم العمولة المقررة عليه, وذلك خلال 3 أيام من تاريخ تحصيل كوبارت للمستحقات من المشتري

يتعهد البائع بأنه مالكاً للمركبة أو موكلًا قانونياً لبيعها, وأن الأوراق الأحسلية للمركبة سارية المفعول ويمكن نقل ملكيتها دون أي عائق

في حال عدم بيع المركبة في المزاد ورغب البائع في سحبها من المزاد، فإن البائع يوافق على سحب المركبة خلال يومين من تاريخ الإخطار أو ستقوم كوبارت بتطبيق فرض رسوم التخزين على المركبة ابتداء من اليوم الثالث برسوم قدرها .100 درهم عن كل يوم

يتعهد البائع ويقر بأن جميع المعلومات المقدمة عن المركبة كاملة وصحيحة

يستمر البائع في التأمين على المركبة ولا تتحمل كوبارت مسئولية أي ضرر يقع للمركبة خلال عرضها للبيع في المزاد. بما في ذلك الأضرار الناتجة عن التخريب أو السرقة أو الغرق أو الحريق أو أي أضرار أخري قُدر وقوعها

يتعهد البائع بأن المركبة لا تحتوي على أجزاء مسروقة يتعهد البائع



Seller shall indemnify, defend, and hold COPART harmless from and against any claim, demands, lawsuits, or liabilities (including freight, attorney's fees and defense costs) arising from or related to the sale of this vehicle, from the condition, title, mileage, or history of the vehicle or any component part of the vehicle, or any misrepresentation, concealment or omission of facts by Seller.

Seller represents that no vehicle identification numbers have been tampered with, replaced, or alerted in the subject vehicle.

Written authorization of the parties shall be required to vary the terms hereof.

COPART shall not be liable to Seller for consequential, special, incidental, indirect, punitive, exemplary, or other damages of any kind (including lost revenues of profits, loss of business or loss of data) even if COPART is advised beforehand of the possibility of such damages. Seller agrees that the liability of COPART and its subsidiaries, officers, agents, employees, and affiliates arising from or related to this agreement shall not exceed the fee Seller paid to COPART to consign the vehicle for sale.

Any dispute arising out of this agreement shall be litigated in the UAE and the laws of the UAE will apply.

If any term or provision of this agreement is determined by a court of competent jurisdiction to be invalid or unenforceable, the remainder of this agreement shall not be affected thereby, and each term and provision of this agreement shall be valid and enforceable to the fullest extent permitted by law.

Seller agrees that any Vehicle stored in excess of 1 month shall be considered abandoned and disposed of as COPART sees fit, unless a special agreement is reached between parties. Seller agrees to pay all remaining charges, if applicable, cost of towing at prevailing rates, the service fee and buyer's fee and applicable storage fees due on any such abandoned Vehicle.

Seller agrees to provide information on all relevant history of all vehicles, detailing all damage where applicable.

If the minimum bid is not achieved during the live auction and seller cannot be reached by Thursday, 3 business days after the auction date, the vehicle will automatically re-run to the next Monday's sale and re-run charges will apply.

يتوجب على البائع تعويض كوبارت, الدفاع عنها, وحمايتها من أي أضرار قد تلحق بها نتيجة أي إدعاءات, مطالبات, دعاوي قضائية, أو مسئوليّات (بما في ذلك رسوم الشحن, أو أتعاب المحاماة وأتعاب الدفاع) والتي قد تنجم عن أو ترتبط بعملية بيع المركبة, سواء تعلق الأمر بحالة المركبة, ملكيتها, عدد الكيلومترات, أو تاريخ المركبة أو أي جزء مكون للمركبة أو أي تحريف إخفاء,أو إغفال للحقائق

يتعهد البائع بعدم تغيير, استبدال أو العبث بأرقام تعريف المركبة المطروحة

يلزم إقرار خطي من الطرفيين (كوبارت والبائع) لتغيير الشروط المتعلقة بهذه الوثيقة

كوبارت غير مسئوله تجاه البائع عن أي أضرار تلحق بالمركبة سواء كانت تبعية, عرضية, غير مباشرة,أو أي أضرار أخرى (بما في ذلك فقدان الإير ادات أو الأرباح أو فقد البيانات) حتى وإن تم إخطار كوبارت مسبقا بأحتمال وقوع مثل هذه الأضرار ويقر البائع بأن مسؤولية كوبارت ومن يتبعها من مكاتب و شركات وموظفين عاملين ومرافقين وفروع ناشئة عن أو متصلة بهذا الاتفاق لا تتجاوز الرسوم المدفوعة من قبل البائع لطرح

في حال حدوث أي نزاع بين الأطراف المتعاقدة في هذا العقد يتم تطبيق قوانين دولة الإمارات العربية المتحدة

إذا تم تحديد أي مصطلح أو حكم من أحكام هذا الاتفاق من قبل محكمة مختصة على أنه غير صالح أو غير قابل التنفيذ فلا يؤثر ذلك على باقى بنود هذه الاتفاقية. وكل شرط أو حكم من أحكام هذه الوثيقة يظل ساري المفعول وقابل للتنفيذ إلى أقصى حد يسمح به القانون

يوافق البائع على أن أي مركبة تم تخزينها لما يزيد عن مدة شهر واحد سيتم استبعادها من قبل كوبارت بالشكل الذي تراه مناسباً، ما لم يتم التوصل إلى اتفاق بين الطرفين. ويوافق البائع على دفع جميع الرسوم المتبقية مسبقاً، وإن أمكن، تكلفة قطر المركبة بالأسعار المعلنة، وكذلك رسوم الخدمة و رسوم المشترين كما تطبق رسوم تخزين على أي من هذه المركبات المستبعدة

> يوافق البائع على تقديم جميع البيانات المتعلقة بتاريخ المركبة, بما في ذلك تاريخ الأضرار التي تعرضت لها المركبة

إن لم يتحقق الحد الأدنى خلال المزاد العلني ولم يتمكن البائع من الوصول إليه حتى يوم الخميس، فبعد 3 أيام عمل من تاريخ المزاد ،سوف يتم إعادة طرح المركبة للمزاد مرة اخرى تلقائيًا يوم الاثنين القادم وسوف تطبق رسوم

Name / الأسم 	 	 	
العنوان / Address	 	 	
التاريخ / Date	 		
توقيع البائع / Signature	 		

2

Vehicle Consignment Form / اتفاق ادراج المركبة

الوحة /Number plates



الوثائق المستلمة (ضع علامة على الوثائق المتوفرة) / (Documents Received (tick where appropriate

اتفاق ادراج المركبة /Consignment Form	لمبايعة الأصلية / Original Contract Sale
الحيازة / Hyaza	البطاقة الجمركية / VCC
تقرير الحادث / Copy of police report	RTA Registration card / الملكية

جدول الرسوم /Scheduel of Fees

	Listing Fee Per Vehicle	Service Fee of final Sale-Price	Retained Fee Per Vehicle	Re-run	Rerun Fee Per Auction	Towing
	رسوم التسجيل للمركبة الواحدة	رسوم خدمة البيع من السعر النهائي	رسوم توكيل المركبة	إعادة التشغيل	رسوم مزاد إعادة التشغيل لكل مزاد	السحب
DD02 1-4 Lots	250 AED	5% (Min 500 AED)	500 AED	None	250 AED	Seller
	250 در هم	5% (حد أدنى 500 در هم)	500 در هم	لا يوجد	250 در هم	البائع
DD03 5-9 Lots	100 AED	5% (Min 500 AED)	500 AED	1 Free Rerun	250 AED	Seller
	100 در هم	5% (حد أدنى 500 در هم)	500 در هم	واحدة مجانية	250 در هم	البائع
DD04 10 Lots and more	N/A	5% (Min 500 AED)	350 AED	1 Free Rerun	250 AED	Seller
	لا يوجد	5% (حد أدنى 500 در هم)	350 در هم	واحدة مجانية	250 در هم	البائع
DD05 10 Lots and more	N/A	6% (Min 500 AED)	350 AED	1 Free Rerun	250 AED	Copart (pick-up only)
	لا يوجد	6% (حد أدنى 500 در هم)	350 در هم	واحدة مجانية	250 در هم	Copart (السحب الى كوبارت فقط)

Name / الأسم 	 	
العنوان / Address	 	
Date / التاريخ	 	
توقيع البائع / Signature		

I CONFIRM THAT THE INFORMATION CONTAINED IN THIS AGREEMENT IS ACCURATE AT THE TIME OF SIGNING AND I AGREE TO BE BOUND BY THE VEHICLE CONSIGNMENT AGREEMENT FEE SCHEDULE.

أؤكد أن المعلومات الواردة في هذا الاتفاق صحيحة عند التوقيع عليها وأوافق على الشروط والتعليمات والرسوم المذكورة فيه.



اتفاق ادراج المركبة / Vehicle Consignment Form

كود البائع / Seller Code					
اسم البائع/ Seller Name					
العنوان/ Address					
رقم الهاتف/ Phone No.					
البريد الإلكتروني/ Email					
يل السيارة / Vehicle Details	تفاص				
Make /النوع		اللون / Colour			
Model / الفئة		Odometer /	عداد المسافة / Odometer		
Year / السنة					
Plate No. (If vehicle is regiser إذا كانت السيارة مسجلة في إدارة المرور	-				
رقم الشاصي / #Chassis					
المركبة تعمل / Vehicle starts	Yes /نعم	No /ソ			
عمل وقيادة / Run & Drives	نعم / Yes	No /¥			
المفاتيح متوفرة / Key supplied	Yes /نعم	No /¥			
Has your vehicle sold throug بيعت المركبة عن طريق كوبارت من قبل		/ _{Yes /نعم}	No /¥		
Special Request e.g. RTA pas ل صورة فحص السيارة في المزاد	•				
العطاء /Minimum Bid Price	الحد الادنى لمبلغ	نعم / Yes	No /ゞ		
If yes, please spec	ify an amount/				
م، ير جي تحديد المبلغ	ذا كانت الاحاية نع				